



**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES  
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA  
GIUNTA COMUNALE**

Datum / data  
**26.05.2026**

**Nr./n. 257**

Uhrzeit / ore  
**14:00**

ORT: Sitzungssaal Gemeindeausschuss

LUOGO: sala riunione Giunta comunale

ANWESEND SIND / SONO PRESENTI			Abwesend / Assente	
			entsch./ giust.	unent./ ingiust.
Christine Kaaserer	Bürgermeisterin	Sindaca		
Günther Bernhart	Referent	Assessore		
Dr. Jürgen Markus Tragust	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco		
Manuel Trojer	Referent	Assessore		
Kunhilde Von Marsoner	Referentin	Assessore		
Martin Wielander	Referent	Assessore		

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär Dr. Georg Sagmeister

Assiste il segretario generale Dr. Georg Sagmeister

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Christine Kaaserer in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

Constatato che il numero dei presenti è sufficiente per la legalità dell'adunanza Christine Kaaserer nella qualità di Sindaca ne assume la presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden Gegenstand:

La Giunta comunale tratta il seguente oggetto:

**Personalamt – Genehmigung und Auszahlung der Ergebniszulage für Führungskräfte an den Bediensteten mit der Matrikelnummer 177 für das Jahr 2025**

**Ufficio Personale – Approvazione e pagamento dell'indennità di risultato al personale dirigenziale al dipendente numero matricola 177 per l'anno 2025**

Antrag eingereicht von Bürgermeisterin

Proposta inoltrata dalla Sindaca

Christine Kaaserer

Mit dem Bereichsabkommen für die Führungskräfte der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B. vom 11.03.2025 wurde die Einstufung der Sekretäre und Vize-Sekretäre neu geregelt, somit ist auch die Ergebniszulage entsprechend zu regeln und nachzuzahlen;

Darauf hingewiesen, dass mit dem Art. 2 des BÜKV vom 05.07.2007 das Höchstausmaß der Ergebniszulage von 13% auf 20% angehoben wurde;

Nach Einsichtnahme in die Kriterien des Art. 12 hielt der Bürgermeister die Festlegung einer Ergebniszulage für das Jahr 2023 und das Jahr 2024 im höchst zulässigen Ausmaß von 20% für den Generalsekretär und den Vizegeneralsekretär für angemessen;

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Gemeinde Schlanders;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;

Nach Einsichtnahme in die vorliegenden positiven Gutachten gemäß Artikel 185 und Artikel 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;

Elektronischer Fingerabdruck fachliches Gutachten:

*o6nj+2OkeCGfShvdKbqNuqwecqxcV6KyMaq9VTYZgYE=*

Elektronischer Fingerabdruck buchhalterisches Gutachten:

Con contratto di comparto per il personale dirigenziale dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle APSP del 11/03/2025 è stato deciso il nuovo inquadramento dei segretari e vice-segretari, pertanto anche l'indennità di risultato deve essere regolamentata e pagata;

Preso atto che l'art. 2 del CCI del 05/07/2007 ha elevato il limite massimo per l'indennità di risultato dal 13% al 20%;

Visti i principi dell'art. 12 il Sindaco riteneva opportuno determinare l'indennità di risultato per l'anno 2023 e 2024 nella misura massima del 20% per il segretario generale e per il vicesegretario generale;

Visto lo statuto vigente del Comune di Silandro;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. n. 2 del 03/05/2018;

Visti i presentati pareri favorevoli ai sensi dell'articolo 185 e articolo 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. n. 2 del 03/05/2018;

Impronta digitale parere tecnico:

Impronta digitale parere contabile:

**b e s c h l i e ß t**

**DER GEMEINDEAUSSCHUSS**

mit Stimmeneinhelligkeit in offener Form:

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen die Zuteilung und Nachzahlung der Ergebniszulage aufgrund des neuen Bereichsabkommen für die Führungskräfte der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B. vom 11.03.2025 folgendermaßen an den Bediensteten mit der Matrikelnummer 177 zu genehmigen:

Nachzahlung Jahr 2023 - € 13.837,50

Nachzahlung Jahr 2024 - € 13.837,50

**LA GIUNTA COMUNALE**

**d e l i b e r a**

ad unanimità di voti in forma palese:

1. di approvare per le ragioni di cui in premessa l'assegnazione e il pagamento degli arretrati dell'indennità di risultato riguardante il nuovo contratto di comparto per il personale dirigenziale dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle APSP del 11/03/2025 al dipendente con il numero matricola 177 come segue:

pagamento arretrati anno 2023 - € 13.837,50

pagamento arretrati anno 2024 - € 13.837,50



Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD N. 104/2010).

Gelesen, genehmigt und gefertigt

gez.- f.to. Christine Kaaserer  
(Vorsitzender – Presidente)

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 140/2010).

Letto, confermato e sottoscritto

gez.- f.to. Dr. Georg Sagmeister  
(der Generalsekretär - il segretario generale)

**digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale**

Für die Übereinstimmung der Abschrift mit der  
Urschrift, stempelfrei für Verwaltungszwecke

Copia conforme all'originale, in carta libera per  
uso amministrativo

Dr. Georg Sagmeister  
(der Generalsekretär - il segretario generale)